



منظمة الأغذية
والزراعة
للأمم المتحدة

联合国
粮食及
农业组织

Food
and
Agriculture
Organization
of
the
United
Nations

Organisation
des
Nations
Unies
pour
l'alimentation
et
l'agriculture

Organización
de las
Naciones
Unidas
para la
Agricultura
y la
Alimentación

المعاهدة الدولية بشأن الموارد الوراثية النباتية للأغذية والزراعة

الدورة الأولى للجهاز الرياسي

مدريد، اسبانيا، 12-16/6/2006

قائمة الوثائق

وثائق العمل

مشروع جدول الأعمال المؤقت	IT/GB-1/06/1
مشروع جدول الأعمال المؤقت التفصيلي والجدول الزمني	IT/GB-1/06/2
مشروع اللائحة الداخلية للجهاز الرياسي	IT/GB-1/06/3
مشروع اللائحة الداخلية المفصلة للجهاز الرياسي	IT/GB-1/06/3 Add.1
مشروع اللائحة المالية للجهاز الرياسي	IT/GB-1/06/4
مشروع اللائحة المالية المذيلة للجهاز الرياسي	IT/GB-1/06/4 Add.1
مشروع استراتيجية تمويل المعاهدة الدولية	IT/GB-1/06/5
مشروع الاتفاق الموحد لنقل المواد	IT/GB-1/06/6
مشروع اللائحة الداخلية وآليات التشغيل لترويج الامتثال ومعالجة قضايا عدم الامتثال	IT/GB-1/06/7
إمكانية تشكيل لجنة استشارية فنية دائمة	IT/GB-1/06/8
مشروع اتفاقيات بين الجهاز الرياسي ومراكز البحوث الزراعية الدولية وغيرها من المؤسسات الدولية ذات الصلة	IT/GB-1/06/9
تطبيق المادة 6 من المعاهدة الدولية: الاستخدام المستدام للموارد الوراثية النباتية	IT/GB-1/06/10
تعيين الأمين ومسائل أخرى تتعلق بإنشاء الأمانة	IT/GB-1/06/11
تقييم مدى التقدم في إدراج الموارد الوراثية النباتية للأغذية والزراعة التي يحتفظ بها الأشخاص الطبيعيون والمعنويون في النظام المتعدد الأطراف	IT/GB-1/06/12
مشروع برنامج العمل والميزانية للفترة المالية 2007/2006	IT/GB-1/06/13
العلاقات بين الجهاز الرياسي والصندوق الاستئماني العالمي للتنوع المحصولي	IT/GB-1/06/14
العلاقات بين الجهاز الرياسي وهيئة الموارد الوراثية للأغذية والزراعة	IT/GB-1/06/15
ترتيبات دعم مشاركة الأطراف المتعاقدة من البلدان النامية في اجتماعات الجهاز الرياسي وأجهزته الفرعية	IT/GB-1/06/16

وثائق معلومات

قائمة الوثائق	IT/GB-1/06/Inf.1 Rev.1
تقرير عن حالة التصديق على المعاهدة الدولية	IT/GB-1/06/Inf.2 Rev.1

لدواعي الإقتصاد طبعت هذه الوثيقة في عدد محدود من النسخ، والمرجو من أعضاء الوفود والمراقبين أن يكتفوا بهذه النسخة أثناء الاجتماعات ولا يطلبوا نسخا إضافية منها إلا للضرورة القصوى. ومعظم وثائق المنظمة متاحة على شبكة الأنترنت على العنوان: <http://www.fao.org/ag/cgrfa/gb1.htm>

تقرير عن أنشطة الأمانة المؤقتة	IT/GB-1/06/Inf.3
تقرير عن حالة التعاون مع منظمات دولية أخرى	IT/GB-1/06/Inf.4
تقرير عن حالة الصندوق الاستئماني العالمي للتنوع المحصولي	IT/GB-1/06/Inf.5
تقرير عن حالة تنفيذ خطة العمل العالمية	IT/GB-1/06/Inf.6
نص تجميعي يشمل التعليقات والمقترحات المتعلقة بمشروع الإجراءات والآليات الرامية إلى تشجيع الامتثال ومعالجة قضايا عدم الامتثال	IT/GB-1/06/Inf.7
Compilation of submissions and comments on the draft procedures and mechanisms to promote compliance and to address issues of non-compliance – Additional submission	IT/GB-1/06/Inf.7 Add.1 (English only)
تجميع التعليقات والنص المقترح لمشروع استراتيجية التمويل	IT/GB-1/06/Inf.8
Compilation of comments on and suggested text for the draft Funding Strategy – Additional submission	IT/GB-1/06/Inf.8 Add. 1 (English only)
تقرير عن الاتصالات التي أجرتها الأمانة المؤقتة مع المنظمات ذات الصلة من أجل الترويج لاستراتيجية التمويل	IT/GB-1/06/Inf.9
تقرير المستشار القانوني عن مدى تطابق مشروع اللائحة الداخلية للجهاز الرياسي ومشروع اللائحة المالية للجهاز الرياسي ومشروع آليات الترويج للامتثال ومعالجة قضايا عدم الامتثال ومشروع استراتيجية التمويل مع اللائحة الداخلية الإدارية للمنظمة ومع أحكام المعاهدة الدولية	IT/GB-1/06/Inf.10
Report on priority setting, eligibility criteria and operational procedures relevant for the implementation of the Funding Strategy of the International Treaty on Plant Genetic Resources for Food and Agriculture	IT/GB-1/06/Inf.11 (English only)
Analysis of FAO's overall work on plant genetic resources for food and agriculture and the work of other relevant institutions, identifying the financial and human resources involved	IT/GB-1/06/Inf.12 (English only)
Statement of competence and voting rights submitted by the European Community (EC) and its Member States	IT/GB-1/06/Inf.13 (English, French and Spanish only)
مذكرة إعلامية للمشاركين	IT/GB-1/06/Inf.14
تقرير رئيس مجموعة الاتصال المعنية بصياغة الاتفاق الموحد لنقل المواد	IT/GB-1/06/Inf.15
Report on the participation of Governmental and Non-governmental Bodies and Agencies participating in the First Session of the Governing Body	IT/GB-1/06/Inf.16 (English only)
Progress report on work towards the assessment of patent data relevant to availability and use of material from the International Network of <i>Ex Situ</i> Collections under the auspices of FAO and the International Treaty on Plant Genetic Resources for Food and Agriculture: a draft patent landscape surrounding gene promoters relevant to rice	IT/GB-1/06/Inf.17 (English only)
Report of the Credentials Committee	IT/GB-1/06/Inf.18 Rev.1 (English only)

**وثائق أخرى
يمكن الحصول عليها من مكتب الوثائق، عند الطلب**

تقارير الاجتماعات التحضيرية

تقرير الاجتماع الثاني لهيئة الموارد الوراثية للأغذية والزراعة بصفتها اللجنة المؤقتة للمعاهدة الدولية بشأن الموارد الوراثية النباتية للأغذية والزراعة.	CGRFA/MIC-2/04/REP
تقرير الاجتماع الأول لمجموعة الاتصال المعنية بصياغة الاتفاق الموحد لنقل المواد	CGRFA/IC/CG-SMTA-1/05/REPORT
تقرير الاجتماع الأول لجماعة العمل المفتوحة العضوية المعنية باللائحة الداخلية واللائحة المالية للجهاز الرياسي وبالامتثال وباستراتيجية التمويل	CGRFA/IC/OWG-1/05/REPORT
تقرير الاجتماع الثاني لمجموعة الاتصال المعنية بصياغة الاتفاق الموحد لنقل المواد	CGRFA/IC/CG-SMTA-2/06/REPORT

وثائق دراسات أساسية

Report on the Types of Funding and Assistance and Institutions with Relevant Mandates to the Funding Strategy of the International Treaty on Plant Genetic Resources for Food and Agriculture	Background Study Paper No. 29 (English only)
Options for Non-monetary Benefit-sharing: An inventory	Background Study Paper No. 30 (English only)
Policy and criteria for the Funding Strategy for the implementation of the International Treaty on Plant Genetic Resources for Food and Agriculture	Background Study Paper No. 31 (English only)

وثائق الأخرى

اتفاقية فيينا لقانون المعاهدات الفرع 3: تفسير المعاهدات	CGRFA/IC/Inf.1
---	----------------

وثائق تم توزيعها بناء على طلب الأطراف المتعاقدة

Article 6 of the FAO International Treaty on Plant Genetic Resources for Food and Agriculture: Swiss Input Paper, circulated at the request of the Government of Switzerland	IT/GB-1/06/Circ.1 (English only)
--	----------------------------------